



CATHOLIC CAMPAIGN FOR HUMAN DEVELOPMENT WORKING ON THE MARGINS

- **LEARN** about those living in poverty.
- **ACT** and spread the word about poverty by sharing this flier.
- **CONNECT** with the work of CCHD by supporting the collection.
- **PRAY** for those who benefit from this collection.

Pregnant women and struggling families with young children require assistance with their material and spiritual needs, regardless of their background. For low-income Hispanic women, this is especially true, because linguistic and cultural differences pose unique challenges for pregnancy volunteers and pastoral ministers.

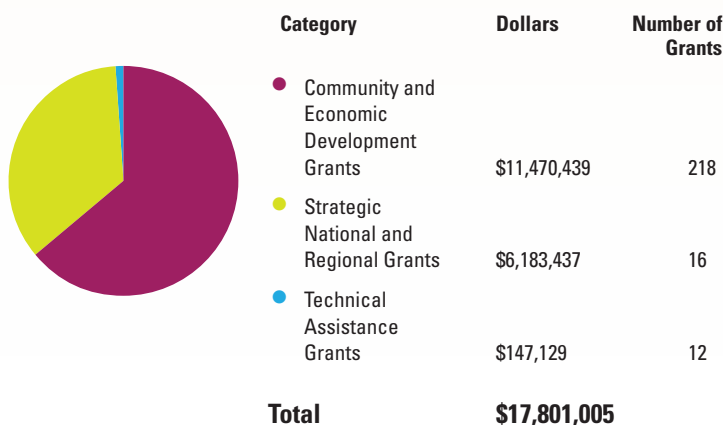
In the Dioceses of Yakima and Spokane in central and eastern Washington, for example, your generosity to the Catholic Campaign for Human Development helps a group called PREPARES en español to minister to large and vibrant Hispanic communities. By training Spanish-speaking and bilingual volunteers and coordinators, and through developing Spanish-language materials, PREPARES en español offers support groups, family companions, and parent/child learning and playgroups that

not only assist vulnerable families but do so in a context of respect for the unique cultural needs of Hispanic families. With your contributions, Spanish-speaking families are strengthened and nourished at the parish level in these dioceses.

To learn more about the collection for the Catholic Campaign for Human Development, visit www.usccb.org/cchd/collection.

The Catholic Campaign for Human Development (CCHD) allocates funds to community projects that promote the mission and vision of CCHD while adhering to the moral and social teachings of the Catholic Church. Please visit www.usccb.org/cchd to view funding criteria and see a detailed list of our most recent grants and annual report.

2018-2019 GRANTS



COMMUNITY AND ECONOMIC DEVELOPMENT PROGRAMS



Office of National Collections

3211 Fourth Street NE • Washington, DC 20017-1194 • 202-541-3346 • www.usccb.org/cchd • www.povertyusa.org

Copyright © 2019, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, DC. All rights reserved. Photos: Getty Images, Brian Payne, No Boundaries Coalition of Central West Baltimore, Dana Dillehunt and Willa K. Johnson, Opportunity Threads, CCHD archives.



CAMPAÑA CATÓLICA PARA EL DESARROLLO HUMANO TRABAJANDO DESDE LA PERIFERIA

- **APRENDAN** acerca de aquellos que viven en la pobreza.
- **ACTÚEN** y diseminen información sobre la pobreza compartiendo este folleto.
- **CONÉCTENSE** con la labor de CCHD brindando su apoyo a la colecta.
- **OREN** por los beneficiarios de esta colecta.

Las mujeres embarazadas y las familias con niños pequeños que luchan por salir adelante requieren asistencia para sus necesidades materiales y espirituales, independientemente de su procedencia. Esto es muy real para las mujeres hispanas de bajos recursos ya que las diferencias lingüísticas y culturales les plantean dificultades singulares a los voluntarios y ministros pastorales que trabajan con embarazadas.

En las Diócesis de Yakima y de Spokane en la zona centro y este de Washington, por ejemplo, su generosidad hacia la Campaña Católica para el Desarrollo Humano ayuda a un grupo llamado PREPARES en español, que realiza su ministerio en esas grandes y entusiastas comunidades hispanas. Al capacitar a voluntarios y a coordinadores que hablan español o son bilingües, y a través de la creación de materiales en español, PREPARES en español ofrece grupos de apoyo, acompañantes para las familias y aprendizaje y grupos de juegos para padres e hijos que no

solo ayudan a las familias vulnerables sino que lo hacen dentro de un contexto de respeto por las singulares necesidades culturales de las familias hispanas. Con sus contribuciones, las familias hispanas se fortalecen y se nutren a nivel parroquial en esas diócesis.

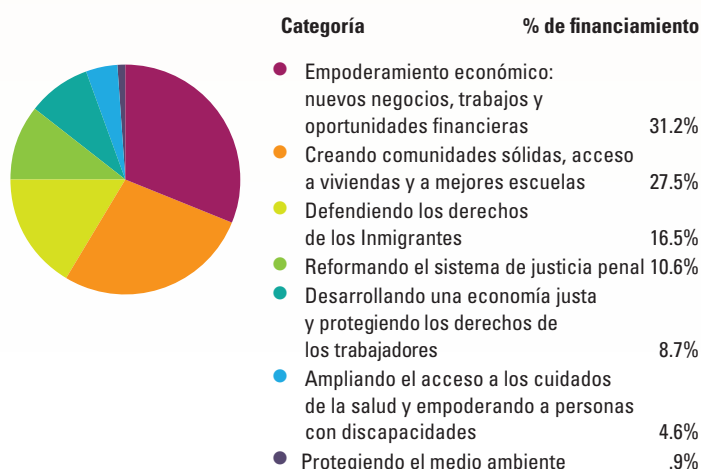
Para informarse más acerca de esta colecta para la Campaña Católica para el Desarrollo Humano, visiten www.usccb.org/cchd/collection.

La Campaña Católica para el Desarrollo Humano (CCHD) asigna fondos a proyectos comunitarios que promueven la misión y la visión de CCHD a la vez que se adhiere a las enseñanzas morales y sociales de la Iglesia Católica. Por favor, visiten www.usccb.org/cchd para ver los criterios para la adjudicación de fondos y ver una lista detallada de nuestras más recientes donaciones y nuestro informe anual.

DONACIONES 2018-2019



PROGRAMAS PARA EL DESARROLLO ECONÓMICO Y DE LA COMUNIDAD



Oficina de Colectas Nacionales

3211 Fourth Street NE • Washington, DC 20017-1194 • 202-541-3346 • www.usccb.org/cchd • www.pobrezausa.org

Copyright © 2019, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, DC. Todos los derechos reservados Fotos: Getty Images, Brian Payne, No Boundaries Coalition of Central West Baltimore, Dana Dillehunt y Willa K. Johnson, Opportunity Threads, CCHD archivos.